

## NOCNE KAWIARNIE (NACHTCAFÉS)

### CHARLOTTENBURG-WILMERSDORF

#### NACHTCAFÉ CITYSTATION

**Joachim-Friedrich-Str. 46, 10711 Berlin**

Dojazd: S 41, S 42, S 46 Halensee | U7 Adenauerplatz | autobusem M19, M29, 104 Kudamm/Ecke Joachim-Friedrich-Str.

Tel: 030 891 30 00

Fax: 030 89 09 67 87

Osoba do kontaktów: Anna-Sofie Gerth

E-Mail: [gerth@berliner-stadtmission.de](mailto:gerth@berliner-stadtmission.de)

Otwarte: od 1. listopada do 31. marca | od niedzieli do piątku w godzinach 21 – 8, w soboty zamknięte

Ostatnie wejście możliwe o godzinie 23

Kältebus i Wärmebus mogą przyjeżdżać do godziny 3. nad ranem.

*Możliwość skorzystania z prysznica, jednak brak w nim przystosowania dla osób poruszających się na wózku inwalidzkim. Toaleta przystosowana do osób poruszających się na wózkach inwalidzkich.*

*Można przyprowadzać zwierzęta. Przydzielanie miejsc odbywa się o godzinie 20. Niedozwolona konsumpcja alkoholu i narkotyków. Stosowanie przemocy słownej i fizycznej jest zabronione.*

**25 miejsc**

#### NACHTCAFÉ LUISEN

**Gierkeplatz 2a, 10587 Berlin**

Dojazd: U7 Richard-Wagner-Platz, 3 minuty drogi pieszo

Kawiarnia znajduje się w budynku ewangelickiej parafii Luisenkirche

Tel: 0177 270 38 69

Fax: 030 525 491 36

Osoba do kontaktów: Matthias Rosinski

E-Mail: [m.rosinski@t-online.de](mailto:m.rosinski@t-online.de)

Otwarte: od 5. listopada do 25. marca | w poniedziałki, w godzinach 22–7

Ostatnie wejście możliwe o godzinie 24.

Kältebus i Wärmebus mogą przyjeżdżać do godziny 24.

*Zabronione jest: przyprowadzanie zwierząt, posiadanie broni, konsumpcja narkotyków i alkoholu na terenie kawiarni. Ograniczone przystosowania dla osób poruszających się na wózkach inwalidzkich: 2 stopnie i inne bariery.*

**60 miejsc**

#### NACHTCAFÉ NEU WESTEND

**Eichenallee 47-53, 14050 Berlin**

Dojazd: U2 Neu Westend | autobusem 104 do przystanku Steubenplatz

Kawiarnia znajduje się za kościołem, w pomieszczeniach dla młodzieży (Jugendräume)

Tel: 030 863 909 920

Tel. w godzinach otwarcia: 030 304 2007

Fax: 030 863 909 909

Osoba do kontaktów: Hanna Meyer

E-Mail: [kaeltehilfe@cw-evangelisch.de](mailto:kaeltehilfe@cw-evangelisch.de)

Strona internetowa: <http://www.cw-evangelisch.de>

Otwarte: od 1. listopada do 31. marca | w niedziele, w godzinach 20–7:30

Kältebus i Wärmebus mogą przyjeżdżać przez całą noc.

*Niedozwolona jest konsumpcja alkoholu i przyprowadzanie zwierząt.*

**30 miejsc**

### FRIEDRICHSHAIN-KREUZBERG

#### NACHTCAFÉ PARAFII EWANGELICKIEJ TABOR-KIRCHE

**Taborstr. 17, 10997 Berlin**

Dojazd: U2 Schlesisches Tor | autobusem 265, 165, przystanek Taborstr.

Tel.: 030 612 31 29

Tel. w godzinach otwarcia: 030 612 858 37

Fax: 030 612 77 76

Osoba do kontaktów: Stefan Matthias, Bernd Stark, Annemarie Böhl

E-Mail: [kuesterei@evtaborgemeinde.de](mailto:kuesterei@evtaborgemeinde.de)

Otwarte: od 16. października do 30 kwietnia | we wtorki, w godzinach 21:30–8

Wejście możliwe przez całą noc.

Kältebus czy Wärmebus mogą przyjeżdżać przez całą noc.

*Miejsce częściowo przystosowane dla osób poruszających się na wózkach inwalidzkich: jeden stopień przy wejściu. Można przyprowadzać zwierzęta. Niedozwolona jest konsumpcja alkoholu.*

**40 miejsc**

### **KÄLTESCHUTZ IM MEHRINGHOF**

**Gneisenastr. 2a, 10961 Berlin**

Dojazd: U6, U7 Mehringdamm

2. podwórkę, wejście z prawej strony podwórka, 1. piętro

Tel: 0162 57 28 092

E-Mail: [kaelteschutz@riseup.net](mailto:kaelteschutz@riseup.net)

Strona internetowa: <http://kaelteschutz-mehringhof.de/>

Otwarte: od 25. października do początku kwietnia | w czwartki, w godzinach 20–9

Od godziny 18:00 wydawanie numerów umożliwiających wejście, możliwość ogrzania się i otrzymania herbaty

Wejście do kawiarni możliwe od godziny 20:00.

*Ciepła kolacja i śniadanie, możliwość otrzymania ubrań, można przychodzić z psami. Bagaż można przechowywać w bezpiecznym miejscu w oddzielnym pomieszczeniu. Brak przystosowań dla osób poruszających się na wózkach inwalidzkich (1. piętro, brak windy). Niedozwolona jest konsumpcja alkoholu i narkotyków. Zabrania się stosowania przemocy!*

*Refugees welcome / Uchodźcy mile widziani!*

**25 miejsc (6 oddzielnych miejsc dla kobiet)**

### **NACHTCAFÉ OBDACH? E.V.**

**Samariterstr. 27, 10247 Berlin**

Dojazd: U5 Samariterstraße | S8, S9, S41/42, S85 Storkower Str.

wejście od podwórka (oficyna)

Tel: 030 313 22 76

Osoba do kontaktów: Berit Groß

E-Mail: [obdach\\_ev@yahoo.de](mailto:obdach_ev@yahoo.de)

Otwarte: przez cały rok | w czwartki, w godzinach 18–7:30

Ostatnie wejście możliwe o godzinie 22:00.

Kältebus i Wärmebus mogą przyjeżdżać w godzinach otwarcia po telefonicznym uzgodnieniu.

*Brak możliwości nocowania dla dzieci. Niedozwolone jest przyprowadzanie psów. Można skorzystać z pryszniców i z pralki. Budynek przystosowany do osób poruszających się na wózkach inwalidzkich, z wyjątkiem toalet.*

**25 miejsc**

## **MITTE**

### **NACHTCAFÉ UNTER DRUCK**

**Oudenarder Str. 26, 13347 Berlin**

Dojazd: U6 Leopoldplatz | U9 Nauener Platz

ze stacji U-Bhf. 4 minuty drogi pieszo, budynek frontowy, parter

Tel: 030 247 290 40

Fax: 030 247 290 40

Osoby do kontaktów: pani Wenzel, pan Markowsky

E-Mail: [unterdruck@t-online.de](mailto:unterdruck@t-online.de)

strona internetowa: <http://www.unter-druck.de/Nachtcafe.htm>

Otwarte: od 1. listopada do 1. marca | w czwartki, w godzinach 19-8

Wejście możliwe do godziny 22:30.

Kältebus i Wärmebus mogą przyjeżdżać przez całą noc.

*Można przychodzić z psami. Pomieszczenie znajduje się na parterze. Bariery dla wózków inwalidzkich jest jeden stopień. Brak przystosowań dla osób poruszających się na wózkach inwalidzkich w toaletach.*

**15 miejsc**

## NEUKÖLLN

### NACHTCAFÉ KOŚCIOŁA EWANGELICKIEGOPHILLIP-MELANCHTHON-KIRCHE

**Kranoldstr. 16, 12051 Berlin**

Dojazd: U8, S41, S42, S45, S46, S47 Hermannstr.

Wejście przed kościołem

Tel: 030 625 30 02

Tel. w godzinach otwarcia: 030 628 42 177

Fax: 030 625 43 11

Osoby do kontaktów: pan Niedtner, pan Pätzold, pani Matthei

E-Mail: [regionalkuesterei@gmx.de](mailto:regionalkuesterei@gmx.de)

Otwarte: od 1. listopada do 1. marca | soboty, w godzinach 21:30–8:00

Ostatnie wejście możliwe o godzinie 21:30.

*Niedozwolone jest spożywanie alkoholu. Wejście bez barier dla wózków inwalidzkich (istnieje możliwość użycia rampy podjazdowej).*

**65 miejsc**

### NACHTCAFÉ PARAFII MARTINA LUTHERA NEUKÖLLN

**Fuldastr. 50, 12045 Berlin**

Dojazd: U7 Rathaus Neukölln | autobusem M41 do przystanku Fuldastr.

3. piętro, brak windy

Tel: 030 609 774 90

Tel. w godzinach otwarcia: 030 609 774 928

Fax: 030 624 68 05

osoba do kontaktów: Peter Spanknebel

E-Mail: [info@martin-luther-neukoelln.de](mailto:info@martin-luther-neukoelln.de)

Strona internetowa: <http://www.martin-luther-neukoelln.de>

Otwarte: od 1. listopada do 31. marca | w piątki, w godzinach 20:00–8:00

Ostatnie wejście możliwe o godzinie 23:00.

*W przypadku zamkniętych drzwi, proszę patrzeć na wywieszone informacje. Brak windy.*

*Niedozwolona jest konsumpcja alkoholu i narkotyków. Zabronione jest przyprawianie zwierząt.*

**25 miejsc**

### NORDNEUKÖLLNER NACHTCAFÉ SANKT RICHARD

**Braunschweiger Str. 18, 12055 Berlin**

Dojazd: S41/42, autobus 171, M41, N79 do przystanku Sonnenallee

wejście od Schudomastr. 16

Tel: 030 627 306 9210

Tel. w godzinach otwarcia: 030 680 570 26

Fax: 030 6242069-299

osoby do kontaktów: Lissy Eichert, Elisabeth Cieplik

E-Mail: [l.eichert@christophorus-berlin.de](mailto:l.eichert@christophorus-berlin.de), [elisabeth.cieplik@freenet.de](mailto:elisabeth.cieplik@freenet.de)

Otwarte: od 1. listopada do 31. marca | w piątki, w godzinach 19:30–8:00

Ostatnie wejście możliwe o godzinie 21:15

*Kältebus i Wärmebus mogą przyjeżdżać przez całą noc. Po godzinie 23. proszę wcześniej zadzwonić.*

*Niedozwolona konsumpcja alkoholu i przyprawianie zwierząt. Nie licząc jednego stopnia przy wejściu miejsce jest przystosowane dla osób poruszających się na wózkach inwalidzkich.*

*Pomieszczenie znajduje się na parterze, korytarz i wejścia są wystarczająco szerokie.*

**25 miejsc**

## PANKOW

### NACHTCAFÉ HERZ JESU

**Schönhauser Allee 182, 10119 Berlin**

Dojazd: U2 Senefelder Platz albo Rosa-Luxemburg-Platz

Wejście od podwórka, budynek z prawej strony

Tel: 0173 699 4012

Tel. w godzinach otwarcia: 0157 5884 0182

Osoba do kontaktów: Thomas Hartmer

Strona internetowa: <http://www.herz-jesu-kirche.berlin/soziales/nachtcafe>

Otwarte: od 5. listopada do 26. marca | w poniedziałki, w godzinach 17–8

Ostatnie wejście możliwe o godzinie 19:30

Kältebus i Wärmebus mogą przyjeżdżać do godziny 22:00.

*Przychodzenie ze zwierzętami jest niemile widziane. Niedozwolona jest konsumpcja alkoholu i narkotyków. Można skorzystać z prysznica. W sali nie ma podziału na płci. Kawiarnia znajduje się na terenie kościoła.*

**15 miejsc**

## TEMPELHOF-SCHÖNEBERG

### NACHTCAFÉ ZUM GUTEN HIRTEN

**Goßlerstraße 30, 12161 Berlin**

Dojazd: U9 Friedrich- Wilhelm- Platz

Tel: 030 707 111 32

E-Mail: [nachtcafe@zgh-friedenau.de](mailto:nachtcafe@zgh-friedenau.de)

Strona internetowa: <http://www.zum-guten-hirten-friedenau.de/page/1058/nachtcafe>

Otwarte: od 1. listopada do 15. kwietnia | od wtorku do piątku, w godzinach 21:30–8

Ostatnie wejście możliwe o godzinie 23:00.

Kältebus i Wärmebus mogą przyjeżdżać po telefonicznym zgłoszeniu.

*Wejście bez barier: pomieszczenie znajduje się na parterze, korytarz i wejścia są wystarczająco szerokie dla osób poruszających się na wózkach inwalidzkich.*

**15 miejsc**

## TREPTOW-KÖPENICK

### NACHTCAFÉ ARCHE

**Plesser Straße 3, 12435 Berlin**

Dojazd: S8, S9, S41/42, S85 Treptower Park | autobusem 104, 166, 194 do przystanku

Elsenstr./Kieffholzstr.

W kościele *Bekennniskirche* parafii ewangelickiej Treptow

Tel: 030 533 71 04

Otwarte: od października do kwietnia | w poniedziałki, środy, czwartki, piątki i niedziele, w godzinach 19–8

Ostatnie wejście możliwe o godzinie 21:00.

Kältebus i Wärmebus mogą przyjeżdżać przez całą noc, po wcześniejszym telefonicznym uzgodnieniu.

*Brak przystosowań dla osób poruszających się na wózkach inwalidzkich – schody, wąskie korytarze.*

**16 miejsc**